

Lisez les deux textes puis répondez aux questions et faites les mots croisés

Extraits du Coran et d'un hadith

Sourate 37 :

145 Nous le (Yunus) jetâmes sur la terre nue, indisposé qu'il était.

146 Et Nous fîmes pousser au-dessus de lui un plant de courge,

147 et l'envoyâmes ensuite (comme prophète) vers cent mille hommes ou plus.

Hadith de Abou HOURAIRA :

Ibn Abî Hâtim ajoute : " Il fut rejeté sur le rivage, et Allah fit pousser au-dessus de lui un plant de courge, et lui envoya des mouflons sauvages qui mangeaient les reptiles de la terre ou les herbes de la terre et venaient vers lui et il s'abreuvait de leur lait matin et soir, jusqu'à ce qu'il se fortifiât ". Allah le Tout-Puissant dit : "Nous le jetâmes sur une terre déserte." C'est à dire sur une terre stérile, où il n'y avait aucune végétation.

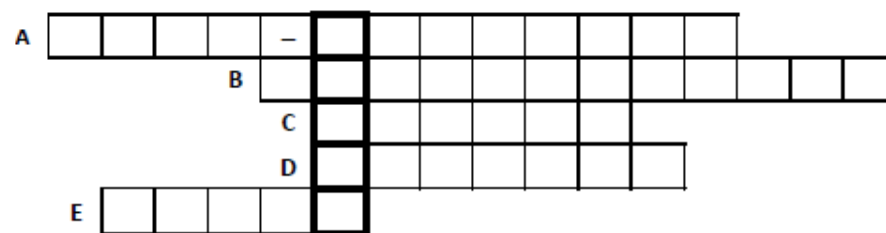
"Et Nous fîmes pousser au-dessus de lui un plant de courge." Certains savants ont montré qu'il y a une sagesse en cela : ses feuilles sont très douces, abondantes et fournissent de l'ombre, les mouches ne s'en approchent pas, ses fruits se mangent dès qu'ils commencent à pousser et jusqu'au bout, crus ou cuits, avec ou sans peau, de même que cela fortifie le cerveau et bien d'autres choses encore.

Cela fait partie de la miséricorde, des bienfaits et de la bonté d'Allah envers lui, et c'est pourquoi Il dit : "Nous l'avons exaucé et sauvé de son angoisse."

Mots croisés : les solutions sont dans les 2 textes

- A. Qualificatif d'Allah
- B. Qualificatif de Dieu dans la Bible
- C. Autre qualificatif de Dieu dans la Bible
- D. Comme la bonté de Dieu
- E. Ce que fait Allah envers Yunus et les croyants

Vertical : notion centrale des 2 récits



Extrait de la Bible

Jonas 4

1 Jonas se mit en colère. **2** Il pria le Seigneur : « Ah, Seigneur, voilà bien ce que je craignais. Je savais que tu es un Dieu bienveillant et tendre, lent à la colère et d'une immense bonté, toujours prêt à revenir sur tes menaces. » **5** Jonas sortit de la ville à l'est de Ninive. Là, il se fit une cabane et il s'y assit pour voir ce qui allait se passer. **6** Le Seigneur Dieu fit pousser une plante, plus haute que Jonas, pour lui donner de l'ombre et le guérir de sa mauvaise humeur. Jonas en éprouva une grande joie. **7** Mais le lendemain, au lever du jour, Dieu envoya un ver s'attaquer à la plante et elle sécha. **8** Puis, quand le soleil parut, Dieu fit souffler un vent brûlant. Le soleil tapa sur la tête de Jonas qui faillit s'évanouir. Il souhaita mourir. **9** Dieu lui demanda : « As-tu raison d'être en colère au sujet de cette plante ? » Jonas répondit : « Oui, j'ai de bonnes raisons d'être en colère. » **10** Le Seigneur reprit : « Écoute, cette plante ne t'a donné aucun travail, ce n'est pas toi qui l'as fait pousser. Elle a grandi en une nuit et elle a disparu la nuit suivante. Pourtant tu en as pitié. **11** Et tu voudrais que moi, je n'aie pas pitié de Ninive, la grande ville ? »

Yonas = Yunus ?

Sachant que le Coran est rédigé en arabe et cette partie de la Bible en hébreu, s'agit-il du même nom ? Pourquoi ?

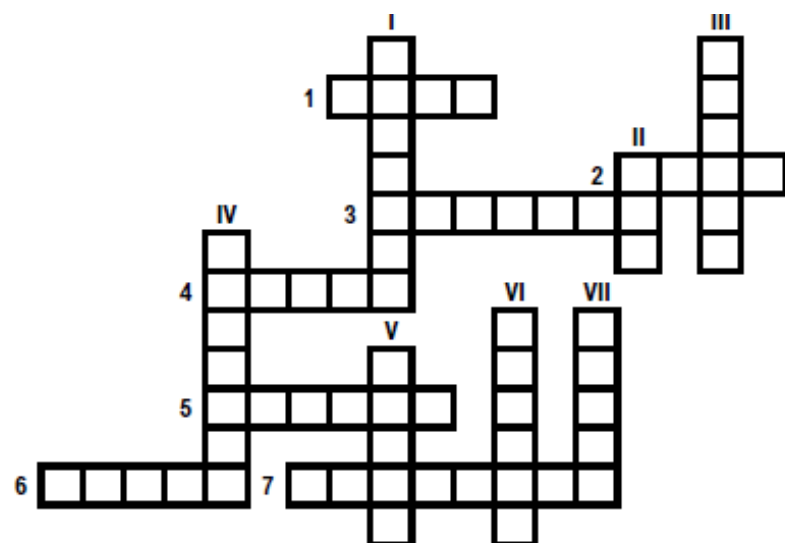
Mots croisés : les solutions sont dans les 2 textes

Horizontal :

- 1 - Yunus en buvait chaque jour
- 2 - Il brûle les plantes et les hommes
- 3 - Nue, pour la terre
- 4 - La plante en produit
- 5 - Jonas l'a mauvaise !
- 6 - Héros biblique
- 7 - Pas domestiques

Vertical :

- I - Les savants montrent qu'Allah en a ...
- II - Il attaque !
- III - Dieu la fait pousser
- IV - Il n'y en a pas près des courges
- V - Quantité de travail fourni par Jonas
- VI - Fruit consommable cuit ou cru
- VII - Héros coranique



Dans les 2 textes :

Qui agit ?

Qui est sage ?

Qui ne l'est pas ?

Que pouvez-vous dire des rôles respectifs de Dieu, de la nature et de l'homme ?

Y a-t-il une différence entre les deux textes ?

Jonas / Yunus sous son plant de courge, n'est pas le seul héros proche d'un arbre. Retrouvez-en d'autres :

sous l'arbre de l'éveïl

sous les trois chênes

près du buisson ardent

sous Yggdrasil

sur le sycomore

sous l'arbre de la connaissance



Merci pour leur soutien à :

CEDIDOC, Strasbourg
Faculté de Théologie Protestante, Strasbourg
Faculté de Théologie Catholique, Strasbourg

AXA Assurances Diocésaines d'Alsace
Parc Alsace Aventure, Breitenbach
Editions Agora, Lausanne (Suisse)